

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME					
POINTAGE - SCORE		NO.	NOMS - NAMES				
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					33	MALCOLM TRAORE	G
15			14:35	1	41	THOMAS PERRON *	G
76	19		07:00	2	10	EMILE PELLERIN *	
76	71		14:23	2	11	ANTHONY D'AQUILA	
91	19		02:19	3	12	SACHA GAGNON	

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME					
POINTAGE - SCORE		NO.	NOMS - NAMES				
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					30	MICHAEL PETSIKAS *	G
07	27	13	03:35	1	60	HARRIS LOCKWOOD JAGOE	G
04	19		08:32(AN)	1	02	LOÏC LAVALLÉE	
			02:58	3	04	CHRISTOPHER MONTANARO	
			04:16	3	05	THOMAS FONSECA	

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
56	A53	06:51	1				
12	A53	11:56	1				
71	A44	11:56	1				
37	A53	07:16	2				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1 43	6
2 10	7
3 91	8
4	9
5	10

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	
45	0	4	0	0	0	2	0		0	2	41	30	1	0	2	0	1	0	0	0
	0	0	0	0	0	0	0		0		33	60		0	0	0	0	0	0	

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1 13	6
2 20	7
3 11	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES)		ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH		(PRINTED LETTERS)	
SYLVAIN DUPUIS		ÉRIC DROUIN		VINCENT BERIAULT	
		ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH		LOUIS-PHILIPPE NAUD	
		ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH		WILLIAM PETEL	
		PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT			
		PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT			
LOIC JOYAL					

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				10	A25	08:46	1
				11	A44	02:03	2
				05	A39	10:10	3

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1	P : 3   T : 00:27 SPECTATEURS / SPECTATORS 70	5

(LETTRES MOULÉES)		OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	ALEXIS GRENIER			
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	James McGregor			
ANNONCEUR / ANNOUNCER	ARBITRE / REFEREE	GABRIEL LANDRY			
CHRONOMÈTREUR / TIME KEEPER	ARBITRE / REFEREE				
MARQUEUR / SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE	X			

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1	P : 3   T : 02:19 DÉBUT / START FIN / END 11:43:00 13:03:00 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD TEMPS RESTANT / REMAINING TIME : 00 : 00	4